Zeitschrift: Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance

nationale des sociétés féminines suisses

Herausgeber: Alliance nationale de sociétés féminines suisses

Band: 32 (1944)

Heft: 663

Artikel: Apprivoisons les chiffres...

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-265194

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 30.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

de la campagne, fondée il y a deux ans pour empêcher la dispersion des bonnes volontés, attend leur inscription! Toute personne âgée de 18 à 60 ans, jouissant d'une santé normale, peut offrir ses services qui seront acceptés avec gratitude. Outre la Centrale, il existe dans plusieurs de nos villes, à Berne, dans les Grisons, ailleurs encore, des « Groupes de travail féminin », qui facilitent le placement individuel. Des cours spéciaux ont été instaurés pour la formation de chefs de groupe (amies et conseillères) capables d'organiser la vie des camps. Prévu pour le cas où l'aide ne peut pas être logée convenablement là où elle travaille, le camp représente aussi une mesure de sécurité.

mesure de sécurité.

« Les aides, dit l'Information qui consacre son fascicule de mars au service féminin, vont le matin à 7 h. chez les paysans. Elles y prennent les repas, et à 20 h. rentrent au camp. La discipline n'est pas trop difficile à obtenir, quoique chez elles les jeunes filles jouissent de beaucoup plus de liberté. Elles laissent vite de côté fards et cigarettes... Elles sont fouchées par l'accueil des paysans, aiment travailler « dehors », des liens d'estime et d'amitié se forment entre elles et les à la santé des jeunes filles par la nourriture abondante et saine qu'elles reçoivent et, surtout, elles se rendent compte que l'approvisionnement du pays ne se fait pas sans peine ni sans effort ».

La première année où fonctionna le « service », le nombre des demandes fut inférieur à celui des offres. Actuellement le contraire se produit. Après une période d'essais et d'adaptation, certains malentendus se sont dissipés. La méfiance des pay-sans — en somme, compréhensible — a fait place à la confiance. Un rapprochement très opportun s'est opéré entre les citadines et les campagnars'est opéré entre les citadines et les campagnar-des. Ne sommes-nous pas toutes des «payses»? Enfin, on a instaûré le «service civil obliga-toire», lequel s'occupe de tout ce qui a rapport aux groupes de travail agricole. Ce service, dont la durée est de trois semaines, s'adresse en particulier aux apprentis et apprenties, ainsi-qu'aux jeunes ouvrières. Pour ces dernières, le séjour à la ferme est une sorte de vacance, l'ambiance pittoresque, le bon air, la découverte de la campagne compensant la fatigue des de la campagne compensant la fatigue des travaux. Il faut citer, aussi, l'Oeuvre de pla-cement à la campagne de la main-d'œuvre indi-viduelle que soutient «l'Action des stagiaires», créée par Pro Juventute. Ces stagiaires sont recrutées parmi les jeunes maîtresses d'école, assistantes sociales, etc. Engagées dans une ferme, assistantes sociates, etc. Linguese dais ine ferine, ou chez quelque propriétaire de cultures, elles ont l'occasion de faire des expériences qui seront fort utiles à leur future carrière. La plupart d'entre elles travaillent en qualité de volontaires. Si tel n'est pas le cas, une fondation d'entr'aide sociale offre un dédommagement à la stagiaire.

Il est entendu que les citadines ne connaissent rien à l'agriculture. Mais l'intelligence et la bonne volonté unies facilitent un apprentissage qui ne présente pas de difficultés marquantes puisqu'il faut aider, et non diriger. La cueillette des fruits.

HOTEL COMTE **VEVEY - LA TOUR**

Confort - Belle situation - Jardin

l'arrachage des pommes de terre, la fenaison, tout cela s'apprend vite. D'autre part la jeune fille peut fournir une aide efficace en s'occupant des raccommodages, de la cuisine, en prenant soin de la basse-cour, en surveillant les enfants et la maison pendant que la mère de famille travaille



Publications reques

Domaines Français. (Edit. des Trois Collines, Genève). Messages 1943, 6me éd. En vente à la libraire du Grand Passage. Broché: 6 fr.

« Des textes... réunis en 1943 par les soins de Jean Lescures, directeur de la revue Messages, à Paris, paraissent présentement en Suisse...» Nous sommes heureux d'écouter chez nous ces voix françaises: quelques poèmes, un peu hermétiques (pour mon entendement), quelques essais où nous retrouvons avec joie la clarté d'exposition et 'équilibre qui font la gloire des lettres françai-

A noter parmi ces dernières une brève étude de Mile Edith Thomas sur Christine de Pisan, sujet qui nous intéressera particulièrement, et qui est l'occasion d'évoquer les douleurs de la France au XVme siècle si semblables aux douleurs du temps présent, et de nourrir l'espérance en citant un poème de Christine sur Jeanne d'Arc:

L'an mil quatre cent vingt et neuf Reprint à luire le soleil...

Puisse bientôt reluire le soleil sur le domaine français afin que les messages de ses écrivains nous parviennent, non plus abrégés et pauvrement tassés en un seul volume comme ici, mais abondants et libres comme jadis!

ch. Windecke: L'Ascension de Staline du sémi-naire au Kremlin. (Ed. originale en allemand chez Scherz, à Berne, 1943). Delachaux et Nies-tlé, édit, Neuchâtel et Paris, 1 vol. br. 6 fr. relié, 9 fr.

Tous ceux qui veulent comprendre l'évolution politique de la Russie pendant les vingt-cinq dernières années doivent lire l'Ascension de Staline. Ils verront que, là-bas, depuis cinquante ans, un homme poursuit un dessein inflexible avec un égal mépris du danger, de la souffrance, des hommes et des principes. Tandis que d'au-tres, en exil, préparaient la théorie de l'Etat futur, lui, toujours sur place, éduquait et groupait les ouvriers, citoyens à venir de l'immense républi-que. C'est lui qui, dès 1898, trame tous les complots, tous les attentats, c'est lui, ce montagnard georgien, qui triomphe des adversaires de la révolution de 17, lui encore qui organise la république des Soviets d'après les plans de Lé-

nine, lui toujours qui dirige la campagne gigantesque que mènent les armées russes depuis

Demain lorsqu'on tentera de réorganiser l'Eu-rope, ce champion de première force se mesurera avec d'autres sur l'échiquier du monde; ne vautil pas la peine d'apprendre un peu dès mainte-nant à connaître sa tactique?

A. W.-G.

The state of the s

Hélène Claparède: Evocation. (Tolstoï, Spir Nietzsche, Rilke). Librairie de l'Université Genève.

Il est réconfortant de se retremper dans le souvenir de nobles penseurs, autant qu'il est triste de constater combien peu ils ont été écoutés, ou encore à quel point — dit Mme Claparède — certaines de leurs théories ont été faussement interprétées, ont été exploitées: tel le cas de Nietzsche.

Les trois récits réunis en brochure ont paru dans diverses publications, à des dates diverses Ils ont comme lien l'intérêt manifesté par chacun de ces hommes illustres à l'égard du philo-sophe Spir, père de l'auteur. C'est d'abord: Une journée chez Léon Tolstoï, quand M™ Claparède et son mari furent reçus à Yasnaia Poliana — évocation qui s'achève par une longu Poliana — évocation qui s'achève par une longue lettre autographe de Tolstoï. Le second récit est consacré à Frédéric Nietzsche, et le troisième, qui débute par une longue lettre, d'une fine et char-mante écriture, de Rainer Maria Rilke à M^{me} Claparède, fait revivre ce poète mystique et délicieux. Enfin, un « Appendice » intitulé Voix d'outre-tombe, renferme des citations de Nietzsche et de Spir.

Arthur Welton: *Prières polonaises*. Dessins d Fritz Pauli. Editions des Trois Collines, Ge nève 1944.

« Dans la nuit, des sanglots ont quitté la «Dans la nait, des sangtois ont quitte la terre pour témoigner de la grandeur des souf-frances que les ténèbres n'arrivent pas à couvrir ». Lignes citées par la Maison d'édition sur la couverture et qui résument le contenu de cette dé chirante publication, illustrée de dessins drama tiquement suggestifs.

tquement suggestirs.

Prières polonaises, trempées de larmes, lourdes de supplications et qui, plus d'une fois, expriment cette autre aspiration sublime: pouvoir
ne plus hair! « O Reine des cieux! nous ne demandons rien que des cœurs qui ne soient plus agités par la haine, afin que s'y réflète un peu la lueur de votre grâce divine...» Et encore, de la prière d'un prêtre: «Secoué

par l'exécration de nos ennemis, je viens chercher auprès de vous, Reine des anges, la paix et l'amour, car vous êtes l'aurore, et par votre grâce, je vaincrai l'ombre de la haine; vous êtes l matin et mon espérance est claire comme votre matin et mon esperance est ciaire comme votre tendresse. Vous êtes le midi et votre feu donne à mon âme la vie et la chaleur; vous êtes le soir où rayonne la lumière douce de la paix. Vous êtes la nuit, le sépulcre qui reçoit le fardeau de

Cris de douleur d'un peuple martyre, invoca-tion des forces spirituelles, ardente aspiration

Pages suisses, Kundig, Genève. Nº 17: Pierre BOUFFARD: L'Helvétie romaine. Nº 18: Mau-rice BAER: La ligne du St. Gotthard. Le cahier: 80 centimes.

aux champs. L'Aide à la campagne s'efforce d'effectuer ses placements au gré de tous, en utilisant au mieux les capacités de chacune. Cette « or-chestration » ne va pas sans de nombreuses difficultés. Mais, encore une fois, le désir de bien faire est dans l'air. Une belle activité féminine s'est révélée et son caractère durable semble

Nous ne pensons pas que l'aide de la ville à la campagne doive être assimilée aux œuvres de guerre. L'épreuve qui désole notre temps a simplement hâté le développement d'un principe existant. On peut espérer que celui-ci se perpé-tuera quand le monde, rendu à la paix, retrouvera tuera quand le monde, rendu à la pais, retrouvera ses cadences normales. L'expérience de ces dernières années prouve la nécessité d'intensifier nos cultures afin d'assurer l'indépendance économique de notre pays dans une plus large mesure. Au point de vue social, la ville a trop longtemps ignoré la campagne ; et la campagne connaît mal la ville. Il faut que les femmes des cités sachent à quel dur labeur sont assujeties les ouvières des champs qui fournissent à une mendé. vrières des champs qui fournissent à nos marchés les légumes, les fruits, les denrées dont l'ap-port conditionne la santé publique. Mais il est nécessaire aussi, que les paysannes sachent que nous avons nos soucis, et qu'ils sont peut-être plus amers que les leurs. Nous n'avons pas, pour les apaiser, la compagnie des libres paysages, ni le contact direct avec la nature où l'Infini est enclos dans un grain de blé, dans la grappe qui pend cep, dans tout ce qui jaillit du sol, au gré de la pluie et du soleil.

Bénies soient les mains qui mettent leur joie à te servir, terre heureuse, terre libre de mon-pays!

Renée Gos

Apprivoisons les chiffres...

...Et des chiffres qui nous concernent di-rectement! puisqu'ils établissent la réparti-tion de nos abonnées suivant les cantons. Voici ce pourcentage:

Genève				38,3	0/
Vaud	1.			28,9	0
Neuchâtel		 	 	11,1	0/
Berne				9,	
Bâle et Zurich				6,2	0/
Autres cantons				5,4	0/
Etranger				0,9	0

Total (moins trois dixièmes qui se sont perdus en fin de calcul . 99,7 %

A chacune de nos lectrices de faire ses commentaires, et de constaler là où notre propagande a besoin d'être intensifiée. Il faut aussi relever que la Suisse allemande — sans mettre à part le Jura bernois dont le relevé n'a pas été fait séparément — fournit un cinquième de notre effectif, ce qui est un joli





Glané dans la presse...

Les "W. A. A, F."

Ces bizarres initiales traduisent simplement, comme le savent plusieurs de nos lectrices, Pactivité de l'Armée féminime britannique des Forces aériennes (Women's Auxiliary Air Force), Nous cueillons à leur sujet ce joli croquis dans le Journal de Genève:

Journal de Genève:

Lorsque, au milieu de la nuit, le sifflement augu de la sirène retentit soudain, vous songez entre deux soupirs: «C'est Jerry qui s'exaspère, à quoi bon se déranger...» Vous retournez la tête sur l'oreiller et d'emblée le sommeil vous gagne. Et si l'on peut dormir tranquille en se sachant bien défendu, c'est qu'au dehors des hommes et des femmes sont à leur poste, en particulier les jeunes W. A. A. F. (Women's Auxiliary Air Force) de l'aviation auxiliaire féminine; elles veillent sur leurs ballons de barrage qui forment un toit protecteur au-dessus de la capitale. capitale.

Alertées les premières, elles enfilent salo-pette, manteau ciré, bottes de caoutchouc, gants de cuir et casque militaire, car il s'agit souvent

de lutter contre les éléments, de résister vent, à la pluie, à l'orage ou d'éviter les éclats d'obus qui peuvent leur retomber sur la tête. Soit qu'elles doivent rapidement le faire des cendre, le coucher comme elles disent: bedding tit, soit qu'elles s'efforcent de le maintenir à la hauteur voulue, de veiller à ce qu'il ne s'en-flamme et ne s'enchevêtre pas dans les câbles et es cordages, en cas d'alerte, elles ne le quittent as des yeux, leur précieux ballon. Celles qui manœvrent les ballons de barra-

ge sont des jeunes filles solides et de caractère décidé, âgées de 18 à 20 ans, en excellente santé, habituées à la vie de plein air et ne redoutant ni les intempéries ni les nuits sans sommeil. En tant que W.A.A.F., elles passent tout d'abord par un entraînement disciplinaire de quinze jours dans une caserne où elles font l'exquinze jours dans une caserne ou clies ton l'ex-ercice militaire, suivent des cours divers et sont équipées dans le même uniforme bleu que la R.A.F., avec la seule différence qu'elles portent des jupes, des bas de coton gris et une casquette plus féminite. Leurs grades sont identiques ainsi que leurs décorations. Les jeunes recrues qui s'engagent volontairement comme « Balloons operators » suivent un cours spécial de onze semaines, interrompu par huit jours de congé. Pendant cette période d'instruction, elles voient comment se fabrique un ballon, apprennent à en connaître l'extérieur en s'y faufilant, et de cette façon se familiarisent avec chacune des parties qui le composent. Un des officiers insparties qui le composein. On des princies in tructeurs me dit qu'il est très important, lors-qu'on enseigne des femmes, de leur expliquer la raison de chaque opération. « Un homme vous croit sur parole, mais pour une femme, un ordre ne suffit pas ; elle veut savoir pourquoi elle fait les choses, sinon son zèle se refroidit et vous êtes perdu ».

Dès lors, elles sont envoyées à leur poste et, i possible, dans les environs des centres qu'elles choisissent afin de pouvoir passer leurs soirées en famille. Habitant sur l'emplacement même de leur ballon de barrage, dans des baraquements ou des sous-sols de bâtiments réquisitionnés par le ministère de l'Air, elles se suffisent entièrement infinister de l'Ari, elles se surficient culterent de de elles-mêmes grâces aux rations qui leur sont dé-livrées chaque jour par les soins du gouvernement. Elles travaillent par équipes de huit sous les or-Elles travaillent par equipes de nuit sous les ordres d'un caporal W.A.A.F. qui dirige les opéra-tions; deux d'entre elles s'occupent alternative-ment du ménage, car chaque opérateur doit pou-voir aussi bien cuisiner, nettoyer, jardiner que manier le treuil pour faire monter ou descendre le ballon, vérifier le moteur, réparer les câbles et cordages, confectionner des nœuds spéciaux compliqués, entretenir le tissu soyeux et dé-licat du ballon, bref être à même d'exécuter n'importe quel travail.

Depuis dix-huit mois, les W.A.A.F. ont remplacé 99 % des hommes de la R. A. F. dans les sta-tions de ballons de barrage; elles se sont montrées endurantes, énergiques, car cette vie sou trees endurantes; energiques, car cette ve survent monotone, parfois fatigante, n'est pas fou-jours facile. Mais elles sont fières de prouver aux officiers de la R.A.F. qui passent les ins-pecter chaque jour combien elles sont à la hau-teur de leur tâche et satisfaites de leur sort.

Le vote des femmes

De notre confrère qui signe Gilles dans le Journal du Jura, ces quelques lignes — qui ré-

pondent à la déclaration des Jeunesses radicales vaudoises dont a parlé notre journal — à jaire lire et méditer autour de nous :

J'ai été contre le droit de vote de la femme.

J'ai été contre le droit de vote de la femme. La vie m'a fait changer d'avis.

Dans de nombreux cas, la femme n'est pasprotégée ou mal protégée. Elle doit s'en remettre
à la bonne volonté de l'homme. Si, comme nousmêmes, elle disposait d'une carte d'électeur, d'une heure à l'autre, elle verrait à ses pieds, deux cents candidats au Conseil national, au Grand Conseil, voire au Conseil de ville et au Conseil municipal prêts à se jeter au feu pour « la juste défense de vos intérêts ». On verrait des meneurs s'indigner au spectacle de ceci, réclamer avec véhémence que tel scandale cesse. Car, des faits courants aujourd'hui, « contre lesquels on ne peut courants aujourd'hui, « contre lesqueis on ne peut malheureusement rien pour le moment », deviendraient des « scandales » sous la coupole du Palais fédéral. Les petites questions pleuvraient et les postulats jetteraient les motions, sinon l'émotion, dans le Parlement.

Tout cela, parce que la femme disposerait d'un path l'her bergirus.

netit droit magique.

En surnombre ...

En surnombre...

Grâce soient rendues au. Passant de la Suisse— qui nous permetira, puisque nous le remercions, de trahir le pseudonyme qui 'cache son nom (M. Marcel Rossel) — pour avoir porté devant un cercle de lecteurs, bien plus étendu que celui que nous pourrions atteindre, les conséquences de la statistique établissant le surnombre des femmes dans notre population. Car sa voix, à lui, a beaucoup plus de chance d'être entendue que la nôtre, et nous tenons à lui dire notre reconnaissance.

...On manifeste parfois quelque mauvaise hu-

geste de solidarité de la part de nos Confédégeste de solidante de la part de nos Confederées, en même temps qu'un hommage à la lanque française; et d'autre part, en ces temps de frontières hermétiquement closes, ce tout petit dixième représenté par les abonnés de l'étranger qui nous restent fidèles, est un encouragement vers un avenir meilleur.

Les Libanaises avant nous?

On annonce qu'un projet de loi tendant à l'introduction du suffrage féminin vient d'être dé-posé au Parlement de la République du Liban.

L'activité et le rôle de la femme anglaise de 1939 à 1944

L'Association vaudoise pour le Suffrage féminin a tenu, le 6 mai, au Lyceum, à Lausanne, son assemblée annuelle sous la présidence de Mile A. Quinche, avocate, qui a déploré la léthargie dans laquelle ont plongé plusieurs sections; c'est pourtant le moment de reprendre le travail; la fin de la guerre approche; il faut être prêt à recommencer.

plusieurs sections; c'est pourtant le moment de reprendre le travail; la fin de la guerre approche; il faut être prêt à recommencer la lutte pour la conquête des droits politiques et s'intéresser le plus activement possible aux problèmes de l'après-guerre. Pour faire face à ses obligations, l'Association vaudoise percevra dorénavant une cotisation de Fr. 1.75 par membre.

L'intérêt de la séance se trouvait dans la causerie de M¹ºe H. Heroy, journaliste à Genève, collaboratrice du Mouvement et de plusieurs journaux romands, sur Le rôle et l'activité des femmes en Grande-Bretagne de 1939 à 1944. On savait que la conférencière apporterait des renseignements inédits et de première main; un nombreux public l'a écoutée avec la plus vive attention, et aussi avec admiration pour le travail des Anglaises, tout en se disant que c'est par l'intérêt direct pris à la vie du pays, au moyen du bulletin de vote, que l'on obtient de tels résultats. Un exemple que l'on pourrait méditer en Suisse, si l'on n'y était pas sourd et fermé à l'évidence.

L'Angleterre vit sous le régime de la mo-

L'Angleterre vit sous le régime de la mo L'Anguerre vit sous le regime de la mo-bilisation totale; on compte que sept à huit millions de femmes de 16 à 50 ans sont mobilisées, obligatoirement ou volontairement; même les femmes de 50 à 70 ans viennent d'être enrôlées, au nombre de deux millions, dans un service volontaire, non rétribué, pour résoudre les problèmes de la vie quotidienne de celles qui sont mobilisées, transplantées; ces ainées ont créé des bureaux de renseignements pour toutes les choses imaginables des bureaux de rationnement, des centres



une activité jusque là réservée aux hommes : il arrive à ceux-ci d'avoir un sourire en coin pour les femmes facteur ou les receveuses des tram-ways dans les villes où les transports en commun

ont dû, eux aussi, faire appel à un service com-plémentaire féminin. « La femme à son foyer », c'est une sage devise. Encore faut-il qu'elle ait un foyer; la disproportion des sexes, que la

L'assemblée de Lausanne des Amies de la Jeune Fille

L'Union suisse des Amies de la jeune fille s'est réunie en assemblée générale, à Lausanne, les 9 et 10 mai, dans la salle du Grand Conseil. La session s'est ouverte par une séance du Comité national, présidée par M^{me} de Graffenried (Gran-ges, Soleure), suivie d'un exposé très clair de M. M. Baudat, avocat à Lausanne, président de la Caisse générale des allocations familiales, sur le système des allocations familiales, qui a fait une vive impression sur son auditoire attentif. Le soir, les Amies ont été, dans les salons de Mon-Repos, les hôtes de la ville de Lausanne, au nom de la-quelle M. J. Peitrequin, directeur des travaux, les a saluées en termes fort aimables.

les a saluées en termes fort aimables.

L'assemblée générale du jeudi, sous la présidence de M^{me} de Graffenried, groupait près de cent cinquante déléguées des dix-neuf sections cantonales ou régionales que compte l'Union suisse. Après un culte de M^{me} Chenevière (Genève), M^{me} Eckenstein (Bâle), vice-présidente, a rappelé la mémoire et l'activité de M^{mes} Curchod-Secrétan (Lausanne) et d'autres Amies décédées récemment. Puis M^{me} de Graffenried a présenté le rapport du comité. Les efforts de celui-ci onf le rapport du comité. Les efforts de celui-ci ont visé à développer la propagande, les liens entre les Unions et avec les autres associations féminines, à assurer la bonne marche des homes, des clubs, le succès des bureaux de placement. Une conférencière pour la Suisse allemande a été dési-gnée en la personne de M^{tle} Qertrude Fehrmann, de St-Gall, actuellement occupée dans un camp de réfugiés à Morgins. Delémont va créer un club-foyer pour jeunes filles qui sera ouvert tous les jours; Neuchâtel prépare des camps d'été; Ge-

d'échange de vêtements, de souliers, où les

mères trouvent les vêtements nécessaires aux

mères trouvent les vêtements nécessaires aux enfants qui grandissent; elles s'occupent des malades, des vieillards, ont créé un service de restaurants à domicile, notamment pour les paysans surchargés de travail; elles se sont mises au service de la campagne, ont transformé leurs' grands salons en ateliers. Une autre organisation, les Womens' Institute aident les cultivateurs; elles ont entrepris par exemple une grande campagne pour que soient utilisés tous les fruits et ont continué de tourner les confétures même sous les hambes!

nève possède un foyer prospère. La section de propagande édite chaque année 23,000 calendriers, écoulés surtout en Suisse allemande. Le Comité national s'est occupé des jeunes filles réfugiées internées dans des camps; il est heureux que le Service complémentaire féminin soit appelé à col-laborer à la direction des camps.

Mme de Graffenried a encore présenté un rap port sur les clubs, déploré la fermeture de celui port sur les Chuis, deplore à Termeture de cerni de Genève, la prochaîne fermeture en juin du Club des jeunes filles de Lausanne. Puis Mme Matthys (Berne) a résumé l'activité de l'Ocuvre de la gare, qui rend de signalés services; à Lausanne, la clientèle de l'agente est composée spécialement de jeunes Suisses allemandes. Dans toute la Suisse s'alex pura remé de 70,000 jeunes toute la Suisse, c'est une armée de 70.000 jeunes filles environ qui recourt aux services de l'Amie. Les bureaux de placement, a exposé M^{II}e Müzenberg (Berne), souffrent du manque de personnel de maison; ils s'efforcent de faire comprendre aux jeunes filles l'intérêt du service de maison et aux maîtresses de maison la nécessité d'améliorer la situation matérielle et morale de leurs employées. — On a encore entendu $M^{\rm me}$ Schaer-Robert, la secrétaire du Secrétaira féminin suisse nouvellement fondé à Zurich; $M^{\rm lle}$ Kurz (Neuchâtel), présidente internationale, qui a annoncé l'envoi de colis par les Amies à des Foyers dans des pays affamés; d'autres encore.

Au cours du repas en commun servi à l'Hôtel Au cours ou repas en comman serva a rivor de la Paix, des discours ont été prononcés, no-tamment par M. le conseiller d'Etat Vodoz, qui a remercié les Amies pour tout le bien qu'elles font. Elles ne se contentent pas d'attendre, dans les souterrains de nos gares, les jeunes filles, elles les aident, les encouragent, les conseillent. Il faut convenir que la société ne s'est pas beaucoup occupée jusqu'à maintenant des jeunes filles en danger, elle s'intéresse davantage aux jeu-

nes gens; ce qui a été fait pour les jeunes filles est insuffisant, notamment en ce qui concerne les instituts de rééducation. C'est un privilège que de s'occuper de la jeunesse, puisque c'es préparer l'avenir.

Enfin, lors de la séance de relevée Mile Hertel, aumônier auxiliaire à l'Hôpital cantonal à Lausanne, a dit avec simplicité et beaucoup de cœur les expériences de son ministère en France d'abord, à Lausanne ensuite, entravé par les res-trictions imposées par l'Eglise nationale vaudoise, ministère accompli dans la joie et le désir de servir. Le travail à l'Hôpital cantonal est considérable, même sans baptiser ni faire les services funèbres; M^{le} Ertel s'y Jivre depuis huit ans. Elle a dit ses expériences si enrichissantes auprès Line a dit ses experiences is enrichissantes aupres des enfants à qui elle fait l'école du dimanche ou enseigne le catéchisme, la leçon de résignation donnée par les incurables; elle a énuméré les misères physiques et morales qu'elle reacontre chaque jour et qu'elle s'efforce d'adoucir, avec cette arme suprème en usage à l'hôpital, la patience d'interneurie de la contraction de la contra cette arme supreme en usage a l'hopital, la pa-tience; il faut enseigner aux malades la résigna-tion et que toutes choses concourent au bien de ceux qui aiment Dieu. Le chapelain est soutenu dans son travail par les diaconesses et les infir-mières avec qui elle s'entretient, à qui elle donne des cours et qu'elle encourage; elle n'oublie pas le personnel qui s'active à la buanderie, à la l'ingerie à la crisine lingerie, à la cuisine.

lingerie, à la cuisine.

A son tour, M^{lie} M. Speiser, pasteur titulaire de la paroisse de Zuchwil (Soleure), parle des problème religieux qui se posent aux jeunes filles. Quelles questions posent les jeunes? Que Jeur répondre? Lorsqu'on aborde auprès d'eux le problème religieux, la plupart restent coi. Avec beaucoup d'amour et de foi, il faut gagner la conjance des jeunes et les guider verse le bien verse. fiance des jeunes et les guider vers le bien, vers

dure tâche pour la patrie. Leur activité, par exemple dans la défense aérienne et le dépistage des incendies, est particulièrement ap préciée; dans ce service, leur formation me nagère joue, paraît-il. un rôle; les mains de cuisinières, habituées à porter des objets bouillants, sont particulièrement habiles à major les boubles de la la compara de la compara de

bouillants, sont particulièrement habiles à manier les bombes et à les rendre inoffensives. C'est peut-être dans l'industrie de guerre que l'activité des femmes est la plus grande et qu'elle accuse les plus profondes modifications dans les mœurs. Dans les usines d'aviation, dans les fabriques de munitions, des milliers de femmes travaillent durement et avec une habileté, une sûreté de main qui bouleversent les traditions syndicalistes; des centres d'entrainement forment à la fois 5.000 soudeuses à l'autogène; dans les fabriques d'avions, la revision des moteurs, opération importante entre toutes, est confiée à des mains féminines; dans les chantiers navals, elles se penchent sur les instruments de précision; on leur confie le travail des jauges cision; on leur confie le travail des jauges où une erreur de 1/400 de millimètres est inacceptable. Cette habileté est reconnue par

les syndicats ouvriers, si bien que dès le 1er janvier 1943, les femmes sont admises dans les syndicats concernant les travaux d'ingé-nieurs, sur le même pied que les hommes. C'est une date dans l'histoire du mouvement ouvrier et du mouvement féministe. Les syndicats ont admis l'égalité des salaires, ce qui dicats ont admis l'égalité des salaires, ce qui ne s'est pas fait sans heurts ni difficultés et e qui probablement demeurera acquis. Le Times a pu écrire que dorénavant aucun travail industriel ne sera fermé aux femmes. Le pays compte 50.000 «cheminotes»; le travail des P. T. T. est aux mains des femmes, ce qui a pèrmis à Miss Heroy de faire une discrète allusion à la campagne bornée menée chez nous contre les « facteuses ».

Tout ce travail acharné entraîne une grande dépenses de forces; plusieurs lettres lues par

A La Halle aux Chaussures

Maison tondee en 18/0

M^{me} Vve L. MENZONE
Solidité - Elégance
5 º/º escompte en tickets jaunes
17, Cours de Rive, Angle Boulevard Helvétique, 30

N'oubliez pas que vous trouvez chez **Hirt** les plus belles fleurs 4, rue de la Fontaine Tél. 5.01.60

ÉCOLE VINET

utilisés tous les fruits et ont continué de tourner les confitures même sous les bombes! Le grand public connaît mieux l'activité de celles qui sont mobilisées pour la défense du territoire, dans la marine, dans l'aviation, où elles mênent une dure vie et sont soumises à la discipline la plus stricte. De nombreuses soldates sont tombées victimes de leur de-voir, ayant fait jusqu'au dernier souffle leur

Ecole pour Jeunes Filles — 104° année Classes préparatoires, secondaires et gymnase.

LAUSANNE - RUE DU MIDI, 13
TÉLÉPHONE 2.44.20

M. BORNAND

8, Cours de Rive (Angle rue Pierre-Fatio)
Tous genres de meubles en fer et rotin
Téléphone 4.98.07

de ski, pour se faire remarquer? « Monsieur le pasteur, je vois bien que ma tenue vous étonne; mais je n'ai pas de robe; j'ai passé par la monta-gne pour venir en Suisse et ce pantalon était plus pratique. Que je me mette du rouge aux lèvres... vous savez, nous faisons toutes cela en France, et si je ne le faisais pas dans ce camp, ce serait le commencement de la fin; je ne veux pas commencer à me négliger, autrement je

perdue ».

Vous imaginez-vous que Marianne est depuis plusieurs mois dans ce camp qu'on appelle camp d'accueil, qu'à part quelques corvées, elle n'a rien à faire de toute la journée? Rien à faire qu'à ressasser ses malheurs? Elle a appris dernière-ment que son fiancé l'avait abandonnée. Elle est seule dans ce camp, au milieu de tous les humains imaginables: des enfants, des jeunes gens, des hommes d'âge mûr, des vieilles dames; des Français, des Italiens, des Russes, des Grees; des catholiques, des juifs, des orthodoxes, des protestants. Elle n'est certes là que pour un temps; elle ira bientôt dans un camp de travail, mais en attendant, les journées sont longues, les malheurs écrasants, la promiscuité du camp re-poussante. L'autre jour, elle a giflé un soldat trop entreprenant qui s'est vengé en la calomtrop entreprenant qui s'est venge en la calom-niant. Et seule au monde... Un jeune homme triste, qui a ses malheurs lui aussi; elle lui a tout raconté, elle lui a parlé de son fiancé; lui, il lui a dit que sa fiancée était morte... Ils s'en-nuient tous les deux, ils se sont confié leurs mal-heurs, ils se trouvent sympathiques, ils sont seuls au monde... Vous devinez ce qu'il peut alors artiver

arriver...

Elles sont quatre petites Russes de seize ans, peut-être dix-sept. Elles allaient encore à l'école, là-bas, dans cette ville dont je n'arriverai jamais à prononcer le nom, en Ukraine. Quand les Allemands sont venus, ils les ont mobilisées. L'une d'entre elles était conductrice de locomotive à vapeur en Alsace : à dix-sept ans, elle avait la responsabilité d'une de ces grosses machines! Elles ont entendu parler d'un pays libre, de l'autre côté du fleuve; et, en octobre, les quatre ensemble, courageusement, malgré le froid, malgré la largeur du fleuve, malgré le fort courant, elles ont traversé le Rhin à la nage, sans que les sentinelles ne les aperçoivent. Et maintenant, elles sont les quatre là, devant moi, regardant curieusement les pièces d'argent suisse que je leur compte, car nous soutenons tous les réfugiés qui ne sont ni juifs ni catholiques romains : l'œcuménisme n'est pas un vain mot. « Monsieur, me disait le chef du camp, vous

Bº HELVETIQUE

ne vous imaginez pas ce que ces jeunes Russes re vous imaginez pas ce que ces jeunes reisses travaillent, avec une obstination qui est inconnue chez nous. Regardez-les, elles ne sont pas très jolles, petites, encore bien sauvages, mais on peut compter sur elles pour le travail; elles ne rechignent jamais et elles ont toujours l'air

gai».

Elles s'apercevaient que nous parlions d'elles et elles se rendaient compte que nous disions du bien à leur sujet. Et elles souriaient; elles se demandaient sans doute qui était ce jeune « pope » auquel on n'avait pas besoin de baiser la main, comme dans leur pays. Je leur ai dit au revoir, un peu embarrassé parce que je savais ou'elles ne comprenaient pas ma langue et que je ne comprenais pas la leur. En leur serrant

la main, je leur ai quand même parlé en français, sans doute pour prendre une confenance, elles m'ont répondu en russe. Je n'y ai naturellement rien compris, mais ie me suis promis de ne revenir qu'avec un interprête; malheureu-sement la semaine suivante déjà, elles avaient été transférées dans un autre camp.

Simone, elle, n'est plus dans un camp; elle a pu être libérée pour continuer ses études. Elle dispose de 140 à 160 fr. par mois et elle arrive, à force d'ingéniosité, à s'en tirer. « Voyez-vous, dispose de 140 à 160 fr. par mois et elle arrive, à force d'ingéniosité, à s'ent tirer. «Voyez-vous, me disait-elle, je n'avais pas de sacoche; je me suis arrangée à m'en faire une moi-même; j'ai au moins gagné trente francs. Je fais aussi très attention d'être toujours bien mise.». Simone a le sourire, malgré toutes ses difficultés. «Vous savez, hier soir, j'ai quand même pleuré. J'ai cru que je n'arriverais jamais à liquider toutes mes affaires. Ce que c'est compliqué, quand il faut faire établir son permis de séjour, quand il faut faire établir son permis de séjour, quand il faut faire établir son permis de séjour, quand il faut faire établir son permis de séjour, quand il faut faire établir son permis de séjour, quand il faut faire ses études; quand il faut aller toute la journée au cours — parce que je suis forcée de prèndre deux semestres en même temps pour rattraper tout le temps perdu — et le soir, vite aller faire ses commissions, en calculant bien son argent. Je me demande ensuite comment je vais pouvoir me procurer tel livre dont j'ai absolument besoin... Je suis pourtant seule au monde, mais, voyez-vous, je m'en tire toujours ».

Si notre journal vous intéresse, aideznous à le faire connaître et à lui trouver des abonnés.

guerre ne manquera pas d'accentuer encore, pose donc un problème qui ne saurait être résolu par des protestations et des mouvements d'humeur. Peut-être verra-t-on le royaume des Amazones passer de la mythologie à la réalité. Et pourquoi pas ? Il est possible que les femmes ne conduisent pas mieux que les hommes les affaires du monde: il est certain en tout cas qu'elles ne les condui-

Jeunes réfugiées

raient pas plus mal.

Quelques croquis poignants, pris sur le vif, daccueil de répugiés, pour les lec-trices de Vaillance, Porgane de l'Union suisse des Amies de la Jeune fille, par un jeune pasteur vaudois.

Marianne est grande, elle a une vingtaine d'années... des cheveux qu'elle laisse volontai-rement en désordre, des yeux tristes, des lèvres rement en désordre, des yeux tristes, des lèvres peintes, la cigarette à la bouche, un pullover rouge-flamboyant, des pantalons de ski. Pas très sympathique, n'est-ce pas? Nous n'aimons pas ces demoiselles qui imitent ou qui semblent imiter les hommes. Marianne reçoit un peu d'argent de poche, chaque mois, du Comité protestant pour les réfugiés évangéliques, et elle trouve moyen de s'acheter du rouge à lèvres et des cigarettes! Pourquoi est-ce qu'elle met ces ridicules pantalons